

「I LOVE 佐渡」「佐渡に恋っちゃ」 ～勝田マラソンで佐渡をアピール～

私たち、佐渡とマラソンを愛する10人は、1月30日に茨城県ひたちなか市で開催された、伝統ある「第53回全国勝田マラソン大会」に出場しました。

せっかく茨城まで行くのだから、佐渡観光のために何かできないだろうかと考え、「I LOVE 佐渡」「佐渡に恋っちゃ」とプリントしたおそろいのウェアで走ることにしました。

このプリントがとても好評で、「佐渡から来たの!」「佐渡に行ったことあるよ」「私の実家は佐渡よ」と、たくさんの人に声をかけられました。一言二言の会話ではありましたが、少しでも「佐渡」をアピールできたのではないかと思います。微力であっても佐渡を愛する気持ちを伝えられたことに満足しています。ちなみにマラソンの結果は、10人全員が制限時間内での完走。達成感の余韻にひたりながら、佐渡でもフルマラソン大会ができないものかと夢見ています。(文責・菊池)



住吉むら展

～作品は過去、今、未来の表現なり～

両津地区住吉の住民による「むら展(住吉作品展)」が、2月11日から17日まで、両津健康保養センター「湯元」で開催されました。絵画や盆栽、工芸、書道、写真など、力作約400点がとところ狭しと並べられ、訪れた人たちは、「こりゃ(市展より)すごい、どれもこれもすばらしい作品だ」と感心していました。住民が日ごろ楽しんでいる趣味の成果を持ち寄り、住民同士の交流を深め、より強い絆を育てていきたいと、地区有志の手によって今年初めて開催されたものです。

あつと出来、あつと消えた「むら展」。会期は7日間でしたが、夢を見ているような日々でした。見に来てくれた約500人(延べ700人)の方々から「住吉はスゴイ、会場に温もりが、心が安らぐ、続けてね」などの温かい声援をたくさん頂きました。また、お手伝いを頂いた有志の方々の爽やかな笑顔や故・渡辺富雄君の作品と遺影が、強く印象に残る作品展でした。他地区からの観客6割強、そして一つ一つの作品から多くを学ぶこともできました。今後も皆さんのご協力を頂きながら続けてまいりたいと思います。本当にありがとうございました。むら展有志一同 代表 権代茂樹さん

相川病院に 善意の寄附

相川海士町 刀根徳之 様
..... 50,000円
戸地 故 池田ヨシ 様ご家族
..... 50,000円

相川病院の充実に役立ててほしいとご寄附がありました。意に沿うべく、有効に活用させていただきます。ありがとうございました。

アミューズメント佐渡 イベント情報

☎ 52-2001

音楽の楽しさ! 歌う喜び! 魂の叫び!

JAZZ & GOSPEL コンサート

チケット発売中

4月10日(日) 開場PM1:30
開演PM2:00

アミューズメント佐渡(はまなすホール)
料金:2500円(当日/3000円)

ようこそALTの先生

金井地区で英語を教えているエマさんがインタビューに答えてくれました。

INTERVIEW

Q: Please introduce yourself. (Name, Age, and so on.)
A: Hi. My name is Emma Watts. I am 24. I am ALT at hoikuen, shogakko and chugakko in Kanai.

Q: Where are you from?
A: I am from Scotland. I went to school in Somerset (south-west England). I went to university in London.

Q: How is your hometown in this season and as a whole?
A: The winter is similar to Sado, but there is very little snow and it melts quickly. Autumn and Spring are similar to Sado, but Summer is much cooler in the U.K.

Q: What is your impressive experience in Japan, especially in Sado?
A: The Earth Celebration. The Kodo drummers and Fanfare Ciocarlia were stunningly fantastic. The whole weekend was wonderful. I am also very impressed by the kindness of the Japanese people in general.

Q: What is your hobby?
A: I love art. I also enjoy snowboarding, surfing, theatre and taking photographs.

Q: What is your favorite word or phrase?
A: In English my favorite word is "lush." In Japanese my favorite word is "Shikataganai."

Q: What is your dream?
A: Peace and protection for the environment.

Q:自己紹介をしてください。(名前、年齢)
A: こんにちは! エマ ワッツと申します。24歳です。金井地区の保育園と小中学校でALT (Assistant Language Teacher: 外国人指導助手) をしています。

Q: 出身地はどこですか。
A: スコットランド出身です。サマーセット(イギリス南西部)の学校に通いました。大学はロンドンの大学です。

Q: どんな国(まち)ですか。(今ごろの季節、全体を通してのようす)
A: 冬は佐渡と同じような感じですが、雪はほとんど降りませんし、すぐに融けます。秋と春の気候も佐渡と似ていますが、夏はイギリスの方が、はるかに涼しいです。

Q: 日本(佐渡)での印象的な体験は何ですか。
A: アースセレブレーションです。鼓童とファンファール・チョコリアの演奏は、びっくりするほど素晴らしいです。その週末2日間、感動的なものとなりました。また、日本人の優しさは、常日ごろから、身にしみて感じています。

Q: 趣味は?
A: 絵が好きです。また、スノーボード、サーフィン、お芝居、写真撮影を楽しんでいます。

Q: 好きな言葉は?
A: 英語では「みずみずしい、新鮮な」で、日本語なら「しかたがない」です。

Q: 今後の夢は?
A: 平和と環境を守りたいと思います。

▲金井中学校にて

* 戸籍の窓 *

1.21~2.21 届出

うぶごえ				
地区名	大字名	氏名	保護者	たんじょう日
両津	片野尾	宇治 明日美	健一	1.13
//	梅津	藤井 海	智彦	1.15
//	夷	土屋 大翔	大志	1.16
//	上横山	仲川 春佳	誠司	1.21
//	春日	磯野 直哉	英昭	1.29
//	椿	佐嶋 理彰	彰	1.29
//	住吉	帯刀 太郎	久	2. 1
相川	相川栄町	浜本 海斗	淳	1.16
//	姫津	間野 愛	忠久	2.11
//	稲鯨	酒井 美海	智也	2.11
佐和田	河原田本町	本間 蒼	淳一	1.18
//	八幡町	伊藤 海翔	昭彦	1.18
//	沢根五十里	大和 彩華	俊光	1.20
//	八幡新町	本間 悠翔	宜則	1.26
//	青野	井上 詩音	龍也	2. 1
//	沢根五十里	渡邊 唯彩	敏成	2.13

金井	千種	親松 礼一郎	学	1.11
//	三瀬川	安江 垂由未	巧	1.20
//	水渡田	土屋 ぞら	弘志	1.26
//	千種	山口 遠	正浩	1.27
//	中興	霜田 輪	輝生	1.30
//	千種	佐々木 心	亮	1.31
//	吉井本郷	熊谷 有紗	真司	2.10
新穂	上新穂	土屋 翔太	秀和	1.27
畑野	多田	鈴木 佳太	雅人	1.31
//	畑野	畠野 響基	和彦	2. 5
//	寺田	小橋 天翔	將博	2.10
真野	金丸	高橋 晴香	輝臣	2. 2
//	西三川	岡崎 奏	明	2. 9
小木	小木町	平山 琉	栄祐	1.22
//	//	越前 康太	範一	2. 1
//	沢崎	高野 隼輔	圭一	2. 8
//	琴浦	石塚 流	隆應	2.14
赤泊	赤泊	萬豆 颯太	謙一	1.23

おくやみ				
地区名	大字名	氏名	年齢	ご命日
両津	白瀬	稲村 サチ	83	1.20
//	和木	川上 二六	64	1.20
//	加茂歌代	椎野 清	91	1.21
//	両津大川	北澤 重吉	86	1.22
//	吾淵	中口 英彦	81	1.23
//	豊岡	北見 茂一郎	81	1.24
//	//	渡部 理作	65	1.24
//	白瀬	梅津 カズエ	76	1.28
//	夷	本間 清子	80	1.28
//	城腰	後藤 芳藏	78	1.28
//	吾淵	菊池 ツタヘ	96	1.31
//	春日	中川 カツ	95	2. 1
//	椎泊	伊勢 ハナ	85	2. 2
//	加茂歌代	清田 村枝	68	2. 2
//	月布施	松田 譲	73	2. 4
//	福浦	信田 アキノ	90	2. 5
//	羽吉	橋本 チヅル	88	2. 8
//	上横山	池野 昇	79	2.10
//	真木	菊地 シヅ	88	2.10
//	春日	伊藤 勘一	92	2.11
//	旭	本間 ヨシ子	88	2.11
//	夷新	中田 ハギ	85	2.13
//	加茂歌代	五十嵐 達雄	77	2.14
//	片野尾	小坂 茂太郎	93	2.14
//	加茂歌代	中原 博	78	2.14
//	浦川	中村 隆	85	2.15
//	羽吉	笠井 傳兵衛	85	2.15
//	夷	和田 榮徳	87	2.16
//	梅津	松本 百恵	84	2.17
//	下久知	河原 徹二郎	94	2.19
//	平松	椎野 司	68	2.20
相川	相川下戸炭屋浜町	宇田 志丞	89	1.22
//	相川羽田町	高田 マサ	84	1.22
//	達者	坂下 タカ	86	1.23
//	大倉	木戸 文	85	1.24
//	下相川	三浦 稔	93	2. 1
//	高千	石塚 優	74	2. 6
//	石名	大塚 スギ	88	2.10
//	橋	中村 福藏	83	2.11
//	石名	梶井 要吉	94	2.14
//	相川羽田村	野澤 キヨ	93	2.15
//	相川羽田町	金子 アヤ子	81	2.15
//	稲鯨	山本 ミヨ	92	2.17
//	相川塩屋町	加藤 真	41	2.17
//	下相川	石倉 松乃	74	2.18
//	相川五郎左衛門町	田中 利行	77	2.19
佐和田	沢根	戸内 万晴	71	1.21
//	八幡	北見 善夫	95	1.22

佐和田	八幡	本間 允子	89	1.25
//	沢根筆町	宇佐見 ヤマ	94	1.26
//	中原	近江 勉	73	1.27
//	河原田本町	本間 榮治	85	1.30
//	上矢馳	隅田 稔夫	85	2. 2
//	沢根町	吉田 裕市	81	2. 7
//	沢根五十里	松田 ヲツキ	94	2.13
//	中原	羽豆 静一	75	2.14
//	山田	中 恵子	63	2.20
//	石田	茨城 良雄	86	2.21
金井	吉井本郷	大坪 一三	85	1.31
//	中興	熊木 テツ	86	2. 6
//	//	田中 雄一	82	2.11
新穂	新穂皆川	金子 長一	89	1.22
畑野	畑野	本間 ヨシノ	81	1.21
//	//	武安 虎吉	85	1.24
//	//	小田 誠	54	1.26
//	目黒町	濱田 俊昭	72	1.29
//	栗野江	土屋 重右衛門	88	1.30
//	小倉	猪股 秀夫	80	2. 7
//	松ヶ崎	菊池 弘	79	2. 8
//	畑野	加藤 キク	101	2.13
//	坊ヶ浦	小田 謙	89	2.14
//	松ヶ崎	中橋 泰男	69	2.16
真野	真野新町	金子 宏一	83	1.22
//	金丸	前田 信一	100	1.24
//	吉岡	本間 博則	54	1.31
//	真野新町	山本 政男	88	1.31
//	西三川	芳田 金治	82	2. 4
//	四日町	曾我 茂	73	2. 7
//	真野新町	本田 ヒサ	85	2.10
//	//	森 祐輔	76	2.16
//	吉岡	太田 花子	86	2.16
小木	小木	福井 タツ	89	1.24
//	小木町	赤塚 キチ	87	1.31
//	強清水	矢渡 茂藏	87	2. 2
//	小木町	芳田 ヌキ	84	2.11
//	金田新田	木下 榮吉	74	2.12
羽茂	茂	高津 正一	56	1.21
//	大橋	中川 玉兎子	60	1.24
//	小泊	本間 照子	54	1.31
//	三瀬	川口 ハルエ	82	2. 2
//	上山田	加藤 秋穂	80	2. 5
//	村山	佐々木 スエ	88	2. 6
//	大橋	中川 澤枝	92	2. 6
//	小泊	濱岡 直一	90	2.15
赤泊	徳和	笠木 ヨシエ	98	1.24
//	杉野浦	佐々木 利雄	86	2. 8
//	三川	澤野 兼次	89	2.15
//	杉野浦	後藤 数馬	80	2.17
//	徳和	鶴間 久	85	2.18

※保護者やご遺族などの承諾を得て掲載しています。 ※掲載について都合の悪い場合は市民課戸籍係へお申し出ください。なお敬称は省略します。